Staroslověnská konverzace

ѣ҆ѧ҆ѧ҆ѡ҆ ѹ҆є҆. Радоуи сѧ. Raduj sę.	Buď zdráv!
ѹ҆ѕдрѧвъ (бѫди)! Съдравъ (бѫди)! Sŭdravŭ (bǫdi)!	Buď zdráv!
ѿѣсѣдоуѥши ли словѣньскъі? Бесѣдоуѥши ли словѣньскъі? Besěduješi li slověnĭsky?	Mluvíš slovansky?
ѧ҆ѵ҆, ѧ҆ѣ ѣ҆ѡ҆ѡ҆ѿѧ҆ѧ҆є҆ ѻ҆ѧ҆ѣ҆ѻ҆ѣѧ҆ѣѡ҆ѿѧ҆ѹ҆ѡ҆ѵ҆ѧ҆. Ни, не разоумѣѭ глаголюмъіихъ. Ni, ne razumějǫ glagoljemyjichŭ.	Nerozumím tomu, co jsi řekl.
ч҆то ти имѧ естъ? Чьто ти имѧ естъ? Čĭto ti imę jestŭ?	Jak se jmenuješ?
ѣ҆ѡ҆ѧ҆ ї҆ѧ҆ѧ҆ѡ҆ѣ҆ѧ҆ѡ҆ѡ҆ѧ҆ ѹ҆є҆ ѧ҆ѣ҆ѣ҆ѵ҆ѣ҆є҆ Азъ константинъ сѧ нарицаѭ Azŭ Konstantinŭ sę naricajǫ.	Jmenuji se Konstantin.
ѿѡѧѧ ѹ҆є҆ ѡ҆ѧ҆є҆. Милѣ сѧ ти дѣѭ. Milě sę ti dějǫ.	Omlouvám se ti.
ѻ҆ѣѧ҆ѡ҆ѡ҆ ѧ҆ѣ҆ѿѧ҆. Прости намъ. Prosti namŭ.	Odpusť nám.
ї҆ѧ҆ѡ҆ѧ ѹ҆ѧ ѧ҆ѹ҆ѡ҆ѧ҆? Къто сь єстъ? Kŭto sĭ jestŭ?	Kdo to je?
ч҆то ти сѧ мьнитъ? Чьто ти сѧ мьнитъ? Čĭto ti sę mĭnitŭ?	Co si o tom myslíš?
ї҆ѣѿѧ ѿѣѧшѡ? Камо идеши? Kamo ideši?	Kam jdeš?
ї҆ѧ҆ѣѧ ѯѡѵѧшѡ? Къде живеши? Kŭde živeši?	Kde bydlíš?
ѣ҆ѵ҆ѿшѡ ѣ҆ѡ ѿє? Любиши ли мѧ? Ljubiši li mę?	Máš mě rád?
ѧ҆ѵ҆, ѡ҆ѧ҆ѹ ѵ҆ѧ҆ѧ҆ѡ ѧ҆ї҆ѧ ѣ҆ѵ҆ѣ҆ѣ҆є҆ ѡ҆є҆ Ѥи, ты вѣси ꙗко люблѭ тѧ. Ej, ty věsi jako ljubljǫ tę.	Ano, ty víš, že tě mám rád.